

**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 30 (1957)

**Heft:** 1

**Rubrik:** Fünf internationale Skiwettkämpfe im Januar

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Wintersport

*für alle*

im sonnigen und schneesichern Jungfraugebiet  
als ideales Zentrum für Skilauf,  
Schlittfahrten, Eislauf und Curling  
Preisniedrige Abonnemente  
Rasche Sportverbindungen nach  
**KLEINE SCHEIDEGG**  
**EIGERGLETSCHER**  
**WENGEN, GRINDELWALD UND**  
**MÜRREN**

**DIE BAHNEN IM JUNGFRAUGEBIET**  
INTERLAKEN BERNER OBERLAND

Verlangen Sie bei der Direktion die Winterprospekte mit Tarif W/56-57

Trotz Lawinen, Steinschlag und anderen Naturereignissen sind heute Klubhütten, Berggasthöfe und auch abgelegene Wohnstätten im Gebirge auf drahtlosem Wege mit dem öffentlichen Telephonnetz verbunden. Touristen und Bergbevölkerung können so jederzeit, dank den immer zuverlässigen drahtlosen HASLER-Telephonanschlüssen, mit den übrigen Telephonteilnehmern Verbindung aufnehmen, sich vor Touren über die Wetterlage orientieren, Verspätungen nach Hause melden oder bei möglichen Unfällen rechtzeitig Hilfe anfordern usw.



## Drahtlose Telephonanschlüsse

**Hasler<sup>AG</sup> Bern**  
WERKE FÜR TELEPHONIE UND PRÄZISIONSMECHANIK  
mit Zweigniederlassung in Zürich

## FÜNF INTERNATIONALE SKIWETTKÄMPFE IM JANUAR

Nach der Neujahrs-Skisprungkonkurrenz in Davos, einem Riesenslalom in Pontresina, der Hörnliabfahrt in Arosa, weiteren Prüfungen in Adelboden und Andermatt finden am 6. Januar die internationalen Gotthard-Skitage in Andermatt statt mit Spezial- und Kombinations-Langlauf und -Skisprung. Der Anlaß im skisportlichen Zentrum des Gotthardgebietes wird sich diesmal ohne Olympia-Teilnehmer abwickeln, aber trotzdem die besten Langläufer und Springer der Schweiz und benachbarter Nationen am Start sehen. Ein Pendant dazu bedeuten die erst vor etwa drei Jahren ins Leben gerufenen internationalen alpinen Skitage in Adelboden (6./7. Januar).

Als nächste internationale Doppelveranstaltung sind im Jungfraugebiet die Damenrennen in Grindelwald und das Lauberhornrennen in Wengen besonders hervorzuheben. Man merke sich die Daten: Grindelwald vom 9.-12. und Wengen am 12. und 13. Januar. Dank ihrer langjährigen Tradition erfreuen sich beide Wettkämpfe weit über die Landesgrenzen hinaus hohen Ansehens. In der Regel dienen sie den Experten für die Beobachtung und Selektionierung der für weitere internationale Skitreffen vorgesehenen Elite sowohl bei den Damen wie bei den Herren. Das herrliche Gelände der Firstbahn bei Grindelwald und die rassigen Lauberhornpisten stellen große Anforderungen an das Können und den Mut der Teilnehmer. Den guten internationalen Ruf verdanken beide Veranstaltungen nicht zuletzt der tadellosen Organisation und der vorzüglich geführten Hotellerie des Jungfraugebietes.

Ebenfalls am zweiten Januar-Wochenende kommen die internationalen nordischen Skiwettkämpfe in Le Brassus zur Durchführung, wo sich Langlauf und Skisprung noch heute großer Beliebtheit erfreuen. In den lichten Jurawäldern um das schmucke Le Brassus lassen sich richtig nordische Loipen ausflaggen. Die Sprungschanze erlaubt Weiten bis 80 Meter, und die Gastfreundschaft des Skiklubs von Le Brassus ist fast legendär. Weit über 100 der schnellsten Langläufer aus vielen Ländern, auch aus Skandinavien, und einige Dutzend der kühnsten Springer werden sich am 12. und 13. Januar in Le Brassus Rendez-vous geben.

Damit ist das internationale Skiprogramm des Januars noch nicht erschöpft. Vom 20. an steht den Freunden des klassischen Skispringens noch ein weiterer auserlesener Genuß bevor: die internationale Springerwoche des SSV mit vier Konkurrenzen. Beginn am 19. Januar mit dem Empfang der ausländischen Equipen in Kloten-Zürich. Dann Reise nach Unterwasser und dort erstes Springen am 20. Die nächste Konkurrenz findet am 22. in Arosa, die dritte am 25. in St. Moritz und die Schlußprüfung am 27. in Le Locle statt, wo bei günstigen Schnee- und Witterungsverhältnissen 10 000 Zuschauer an der Schanze erwartet werden, die in eine waldige Schlucht eingebaut ist und den Springern ausgezeichnet zusagt. F. Erb